



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سورة لقمان

qurantharujama.com

سورة 31 - 1 - 34

2026-05-07

34 آيات

مكي

سورة لقمان • آية 16

يَبْنِيَّ إِنَّهَا إِنْ تَكُ مِثْقَالَ حَبَّةٍ مِنْ خَرْدَلٍ فَتَكُنْ فِي صَخْرَةٍ أَوْ فِي السَّمَوَاتِ أَوْ فِي الْأَرْضِ يَأْتِ بِهَا اللَّهُ إِنَّ اللَّهَ لَطِيفٌ خَبِيرٌ ﴿١٦﴾



يَبْنِيَّ إِنَّهَا إِنْ تَكُ مِثْقَالَ حَبَّةٍ مِنْ خَرْدَلٍ فَتَكُنْ فِي صَخْرَةٍ أَوْ فِي السَّمَوَاتِ أَوْ فِي الْأَرْضِ يَأْتِ بِهَا اللَّهُ إِنَّ اللَّهَ لَطِيفٌ خَبِيرٌ. (قيلامة لقمان) الله في عمل الإنسان في صخرة أو في السموات أو في الأرض، يأت بها الله إن الله لطيف خبير.

سورة لقمان • آية 17

يَبْنِيَّ أَقِمِ الصَّلَاةَ وَآمُرْ بِالْمَعْرُوفِ وَانْهَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَأَصْبِرْ عَلَىٰ مَا أَصَابَكَ إِنَّ ذَٰلِكَ مِنْ عَزْمِ الْأُمُورِ ﴿١٧﴾



يَبْنِيَّ أَقِمِ الصَّلَاةَ وَآمُرْ بِالْمَعْرُوفِ وَانْهَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَأَصْبِرْ عَلَىٰ مَا أَصَابَكَ إِنَّ ذَٰلِكَ مِنْ عَزْمِ الْأُمُورِ. (قيلامة لقمان) أمر بالصلاة، أمر بالمعروف، أمر بالمنكر، أمر بالصبر على ما أصابك إن ذلك من عزم الأمور.

سورة لقمان • آية 18

وَلَا تُصَعِّرْ خَدَّكَ لِلنَّاسِ وَلَا تَمْشِ فِي الْأَرْضِ مَرَحًا إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ كُلَّ مُخْتَالٍ فَخُورٍ ﴿١٨﴾



وَلَا تُصَعِّرْ خَدَّكَ لِلنَّاسِ وَلَا تَمْشِ فِي الْأَرْضِ مَرَحًا إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ كُلَّ مُخْتَالٍ فَخُورٍ. (قيلامة لقمان) لا تصعير خدك للناس، لا تمش في الأرض مراهة، إن الله لا يحب كل مختال فخور.

سورة لقمان • آية 19

وَاقْصِدْ فِي مَشْيِكَ وَاعْغِضْ مِنْ صَوْتِكَ إِنَّ أَنْكَرَ الْأَصْوَاتِ لَصَوْتُ الْحَمِيرِ ﴿١٩﴾



وَاقْصِدْ فِي مَشْيِكَ وَاعْغِضْ مِنْ صَوْتِكَ إِنَّ أَنْكَرَ الْأَصْوَاتِ لَصَوْتُ الْحَمِيرِ. (قيلامة لقمان) اقصِد في مشيك، اغضض من صوتك، إن أنكر الأصوات لصوت الحمير.

سورة لقمان • آية 24

نُمِتِّعُهُمْ قَلِيلًا ثُمَّ نَضَّضَرُّهُمْ إِلَىٰ عَذَابٍ غَلِيظٍ ﴿24﴾

نمیتتیم آنان را اندکی و سپس ضعیفشان کردیم و آنان را به عذاب دردناکی رسانیدیم.

سورة لقمان • آية 25

وَإِن سَأَلْتَهُمْ مَنْ خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ لَيَقُولُنَّ اللَّهُ قُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿25﴾

و اگر از آنان بپرسید که خدای آسمانها و زمین کیست، خواهند گفت: خداست. بگو: ستایش برای خداست. بجز خدا هیچ کس را نمی دانند.

سورة لقمان • آية 26

لِلَّهِ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْغَنِيُّ الْحَمِيدُ ﴿26﴾

برای خداست آنچه در آسمانها و زمین است. خداوند غنی و ستوده است.

سورة لقمان • آية 27

وَلَوْ أَنَّمَا فِي الْأَرْضِ مِنْ شَجَرَةٍ أَقْلَمٌ وَالْبَحْرُ يَمُدُّهُ مِنْ بَعْدِهِ سَبْعَةُ أَبْحُرٍ مَا نَفِدَتْ كَلِمَاتُ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ﴿27﴾

و اگر در زمین هر درختی قلم بود و دریاها از پس آن مداد می دادند، کلمات خدا تمام نمی شد.

سورة لقمان • آية 28

مَا خَلَقَكُمْ وَلَا بَعَثَكُمْ إِلَّا كُنْفُسًا وَأَحَدَةً إِنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ بَصِيرٌ ﴿28﴾

من نیافریدم شما را و نه فرستادم شما را، مگر از نفس واحد. خداوند شنوا و بینا است.

سورة لقمان • آية 33

يَتَأْتِيهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ وَأَخْشَوْا يَوْمَآ لَا يَجْزِي وَالِدُ عَن وَلَدِهِ وَلَا مَوْلُودُهُو جَازٍ
عَن وَالِدِهِ شَيْئًا إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ فَلَا تَغُرَّنَّكُمُ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا وَلَا يَغُرَّنَّكُم بِاللَّهِ الْغُرُورُ

33

يَتَأْتِيهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ وَأَخْشَوْا يَوْمَآ لَا يَجْزِي وَالِدُ عَن وَلَدِهِ وَلَا مَوْلُودُهُو جَازٍ
عَن وَالِدِهِ شَيْئًا إِنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ فَلَا تَغُرَّنَّكُمُ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا وَلَا يَغُرَّنَّكُم بِاللَّهِ الْغُرُورُ

سورة لقمان • آية 34

إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ رُحْمٌ عَلِيمٌ السَّاعَةِ وَيُنَزِّلُ الْغَيْثَ وَيَعْلَمُ مَا فِي الْأَرْحَامِ وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ مَّاذَا
تَكْسِبُ غَدًا أَوْ مَا تَدْرِي نَفْسٌ بِأَيِّ أَرْضٍ تَمُوتُ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ خَبِيرٌ

34

إِنَّ اللَّهَ عِنْدَهُ رُحْمٌ عَلِيمٌ السَّاعَةِ وَيُنَزِّلُ الْغَيْثَ وَيَعْلَمُ مَا فِي الْأَرْحَامِ وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ مَّاذَا
تَكْسِبُ غَدًا أَوْ مَا تَدْرِي نَفْسٌ بِأَيِّ أَرْضٍ تَمُوتُ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ خَبِيرٌ